

Woher kommst du?

Wo lebst du?

Wohin fährst du?



Aus Kanada.
Aus der Schweiz.

In Kanada.
In der Schweiz.

Nach Kanada.
In die Schweiz.

Переходные vs. непереходные глаголы

с прямым объектом

без прямого объекта



**Ich habe mir ein
Haus gekauft.....**

und wohne jetzt in 98547 Christes



**Ich lächle
jeden Tag.**

Ставить = Stellen (stellte, gestellt): переходный

Ich stelle die Flasche auf den Tisch.

Я ставлю бутылку на стол.



Wohin: Akkusativ

**Вертикальность
с движением**

Класть = Legen (legte, gelegt): переходный

Ich **lege** die Flasche auf **den** Tisch*.

Я кладу бутылку на стол.



Wohin: Akkusativ



**Горизонтальность
с движением**

Вешать = Hängen (hängte, gehängt): переходный

Ich hänge den Bösewicht an die Wand.

Я вешаю злодея на стену.



*Es „hängt“ der arme Bösewicht
vorm hochnotpeinlichen Gericht.*

↑
Wohin: Akkusativ

→
**Подвешивание:
движение**

Стоять = Stehen (stand, gestanden): непереходный

Die Flasche steht auf dem Tisch.

Бутылка стоит на столе.



Wo: Dativ

**Вертикальность:
без движения**

Лежать = Liegen (lag, gelegen): **непереходный**

Die Flasche **liegt** auf **dem** Tisch.

Буылка лежит на столе.

Wo: Dativ

Горизонтальность:
без движения



Висеть = Hängen (hing, gehangen): **непереходный**

Der Frosch hängt an der Wand.

Лягушка висит на стене.



Wo: Dativ

Висение:
без движения

Сидеть - ich: sitze, saß, habe geessen

Сесть - ich: setze *mich*, setzte *mich*, habe *mich* gesetzt

Stehen Sie bitte nicht! Setzen Sie *sich*!

непереходн.
v.
переходн.



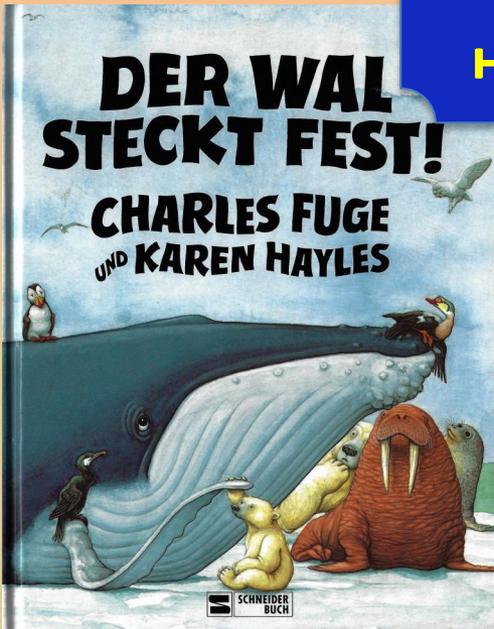
Jetzt sitzen Sie bequem, oder?

Und setzen Sie die Katze in die Katzenstreu.



Stecken (steckte, hat... gesteckt)

застрячь:
непереходный



находиться в узком
пространстве:
непереходный



засунуть:
переходный



Wie viel Geld
steckst du in
die Tasche?

Sie stellt eine Schüssel auf den Teller.

Она **ставит** миску на тарелку.

Jetzt steht die Schüssel auf dem Teller.

Теперь миска **стоит** на тарелке.

Sie legt einen Löffel neben den Teller.

Она **кладет** ложку около тарелки.

Jetzt liegt der Löffel neben dem Teller.

Теперь ложка **лежит** около тарелки.

Sie setzt sich an den Tisch.

Она **садиться** за стол.

Jetzt sitzt sie am Tisch.

Теперь она **сидит** за столом.



Sie hängt einen Rock in den Schrank.

Она **вешает** юбку в шкаф.

Jetzt hängt der Rock im Schrank.

Теперь юбка **висит** в шкафу.

Переходн./Непереходн., Настоящее/Прошедшее, Слаб./Сильн.

Настоящее (переходный)	Настоящее (непереходный)	Прошед. - Слаб. (переходн.)	Прошед. - Сильн. (непереходн.)
Sie stellt eine Schüssel auf den Teller.	Jetzt steht die Schüssel auf dem Teller.	Sie stellte eine Schüssel auf den Teller. (hat... gestellt)	Die Schüssel stand auf dem Teller. (hat... gestanden)
Sie legt einen Löffel neben den Teller.	Jetzt liegt der Löffel neben dem Teller.	Sie legte einen Löffel neben den Teller. (hat... gelegt)	Der Löffel lag neben dem Teller. (hat... gelegen)
Sie setzt sich an den Tisch.	Jetzt sitzt sie am Tisch.	Sie setzte sich an den Tisch. (hat sich.. gesetzt)	Sie saß am Tisch. (hat... gesessen)
Sie hängt den Rock in den Schrank.	Jetzt hängt der Rock im Schrank.	Sie hängte den Rock in den Schrank. (hat... gehängt)	Der Rock hing im Schrank. (hat... gehangen)

Предлоги (Präpositionen) - 3 вида

двойное
управление

Akkusativ

bis
durch
für
ohne
gegen
um

Lola rennt ohne ihm.

in
an
vor
neben
hinter
unter
über
zwischen
auf

Dativ

ab
außer
zu
mit
bei
von
aus
nach
seit

Lola rennt mit ihm.



Hin/herauf – hin/herunter

Ich will auch hinaufgehen. Alle wollen hinauf!
Я тоже хочу туда подняться.

Вы поднимаетесь на гору?

Geht ihr den Berg hinauf?

от говорящего
к говорящему

hin / her + auf/unter/ein... + глагол движения

**Kommt schnell herauf!
Ich sehe unseren Führer. Er geht die Treppe hinunter.**

Давайте быстрее сода. Я вижу нашего вождя. Он идет вниз по лестнице.

Ja, ich gehe sicher hinauf.

**Kommt mit mir herunter!
Die ganze Welt mit mir herunter!**

Спускайтесь со мной сюда.



Nein, du bist faul! Du
musst heraufkommen!

Нет, ты ленивый. Ты должен
подняться сюда!

Ich kann nicht
hinauf. Komm
den Turm
herunter,
Rapunzel!

Я не могу подняться туда.
Спустись вниз с башни,
Рапунзель!



Herauf

Herunter

Hinauf

от говоря-
щего

к говорящему

hin / her + auf/unter/ein... + глагол движения

Hinein

Ja, ich will
hineingehen. Es gibt
Bier im Kühlschrank.

D'OH!

Да, я хочу войти туда.
В холодильнике есть
пиво!

Gehen wir
ins Haus
hinein,
Homie?

Войдем в дом, Хоми?

от говоря-
щего

к говорящему

hin / her + auf/unter/ein... + глагол движения



Herein



от говорящего

к говорящему

hin / her + auf/unter/ein... + глагол движения